

## Artikel VI

*Bilæggelse af tvister*

Bestemmelser om mægling mellem deltagerstaterne vedrørende tvister, som måtte opstå med hensyn til anvendelsen eller fortolkningen af traktaten, skal afgøres i overensstemmelse med bestemmelserne i traktaten og i overensstemmelse med bestemmelserne i FN's pagt. Den Internationale Domstol kan på Konferencens og Eksekutivrådets opfordring anmodes om en vejledende udtalelse.

## Artikel VII

*Ændringer*

Hvis et flertal af deltagerstaterne støtter et forslag til ændring af traktaten efter dens ikrafttrædelse, skal Generaldirektøren indkalde en ændringskonference med deltagelse af alle stater, der på dette tidspunkt har ratificeret traktaten. Kun ændringskonferencen kan træffe beslutning om ændringer. Beslutning træffes ved simpelt flertal, og uden at der er afgivet stemmer imod.

## Artikel VIII

*Gennemgang af traktaten*

Medmindre andet bestemmes af et flertal af deltagerstaterne, skal der ti år efter traktatens ikrafttrædelse afholdes en gennemgangskonference. Konferencen af Deltagerstater kan træffe beslutning om yderligere gennemgangskonferencer.

## Artikel IX

*Varighed og tilbagetræden*

Traktaten har ubegrænset gyldighed. Såfremt en deltagerstat finder, at dens vitale interesser er bragt i fare af ekstraordinære begivenheder, kan deltagelsen i traktaten tilbagekaldes. Dette skal meddeles 6 måneder i forvejen til samtlige deltagerstater, Eksekutivrådet, Depositaren og FN's Sikkerhedsråd. I meddelelsen skal indgå udtalelse om de begivenheder, der strider mod den pågældende stats vitale interesser.

## Artikel X

*Protokollens og bilagenes status*

Bilagene, protokollen og protokollens bilag udgør en integreret del af traktaten.

## Artikel XI

*Undertegnelse*

Traktaten skal være åben for alle staters undertegnelse, før den træder i kraft.

## Artikel XII

*Ratifikation*

Traktaten skal ratificeres af signatarstaterne i overensstemmelse med deres respektive ratifikationsprocedurer.

## Artikel XIII

*Tiltrædelse*

Enhver stat, som ikke undertegner traktaten før dens ikrafttrædelse, kan til enhver tid tiltræde traktaten.

## Artikel XIV

*Ikrafttrædelse*

Traktaten træder i kraft 180 dage efter at alle 44 stater, der er anført i bilag 2, har deponeret deres ratifikationsinstrumenter hos depositaren, forudsat at traktaten har været åben for undertegnelse i mindst 2 år på dette tidspunkt.

Såfremt traktaten ikke er trådt i kraft 3 år efter datoen for dens åbning for undertegnelse, skal depositaren, efter anmodning fra et flertal af de stater som allerede har deponeret deres ratifikationsinstrumenter, indkalde en konference mellem dem.

Denne konference kan ved konsensus træffe beslutning om, hvilke skridt, der vil kunne tages for at fremskynde ratifikationsprocessen og traktatens ikrafttrædelse.

## Artikel XV

*Forbehold*

Artiklerne i og bilagene til traktaten kan ikke gøres til genstand for forbehold. Bestemmelserne i protokollen skal ikke gøres til genstand for forbehold, som er uforenelige med traktatens hensigt og formål.

## Artikel XVI

*Depositær*

FN's Generalsekretær skal være depositær for traktaten.

## Artikel XVII

*Autentiske tekster*

Traktaten, hvis arabiske, engelske, franske, kinesiske, russiske og spanske tekst har samme gyldighed, skal deponeres hos FN's Generalsekretær.

*Bilag 1 til Traktaten*

Bilag 1 indeholder en liste over stater i seks geo-